



**ДЕРЖАВНА СЛУЖБА З ЛІКАРСЬКИХ ЗАСОБІВ ТА КОНТРОЛЮ ЗА  
НАРКОТИКАМИ У КИЇВСЬКІЙ ОБЛАСТІ**

пров. Світlichної Надії, 3, м.Київ, 02099, тел/факс: (044) 576-40-41  
E-mail: dls.ko@dls.gov.ua, Код ЄДРПОУ 37078774

**ВИСНОВОК**  
**про якість ввезеного в Україну лікарського засобу**

22.05.2025

№ 23429/25/10

**ОКСИЛІТЕН**

(найменування лікарського засобу згідно з реєстраційним посвідченням)  
**таблетки, вкриті плівковою оболонкою, по 20 мг; по 10 таблеток у блістері; по 1  
блістеру в картонній пачці**

(форма випуску, дозування, вид пакування лікарського засобу)

Номер реєстраційного посвідчення UA/13219/02/01 строк дії реєстраційного посвідчення 01.01.2099

Серія лікарського засобу № **24J486**

Кількість ввезеного лікарського засобу 1904

Виробник

**Анфарм Еллас С.А., Греція**

(найменування виробника лікарського засобу, країна походження)

Ввезено в Україну

**Спільне українсько-естонське підприємство у формі товариства  
з обмеженою відповідальністю "Оптіма-Фарм, ЛТД", ідент. код:  
21642228**

(найменування та код за ЄДРПОУ юридичної особи або прізвище, ім'я, по батькові фізичної  
особи - підприємця, її місце проживання та реєстраційний номер облікової картки платника  
податків або серія та номер паспорта)

Протокол візуального контролю від **20.05.2025 № 1519/1.**

За результатами державного контролю встановлено, що лікарський засіб ввезено в Україну з  
**дотриманням** вимог законодавства щодо забезпечення якості лікарських засобів.

Заступник начальника служби  
(посада особа органу державного контролю)



(підпис)

**Ольга ЄРЬОМЕНКО**

(ініціали та прізвище)



|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                         |                                                                                                                                                                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ANFARM HELLAS S.A.                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>DOCUMENT</b>         |                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | DP-D10-E01-A            |                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Edition: 06             | Replaces: 05                                                                                                                                                                         |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Issue Date : 10/09/2018 | Page. 1 From 1                                                                                                                                                                       |
| <b>CERTIFICATE OF CONFORMANCE AND RELEASE OF FINAL PRODUCT</b>                                                                                                                                                                                                                                                                   |                         |                                                                                                                                                                                      |
| PRODUCT NAME : OXILITEN<br>BULK PRODUCT NAME: TENOXICAM F. C. TABS 20mg/Tab<br>CODE OF BULK PRODUCT: ANF.04.0075<br>LOT OF BULK PRODUCT: 24I001<br>FOR THE MARKET OF : UKRAINE<br>MANUFACTURING AUTHORIZATION NUMBER: UA/13219/02/01<br>Pharmac. Dosage Form /Strength: FILM – COATED TABLET / 20mg/Tab<br>Package size: BT x 10 |                         |                                                                                                                                                                                      |
| Manufacture Date: 09/2024<br>Quantity : 7.355 BT                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                         | Batch No : 24J486<br>Exp.Date : 09/2027                                                                                                                                              |
| Solvent:<br>Code of Solvent:<br>Batch No of solvent:<br>Exp.Date of solvent:                                                                                                                                                                                                                                                     |                         | Manufacturing, Packaging And Q.C.Site : ANFARM HELLAS S.A.<br>Address : 61 st km NAT.RD.ATHENS-LAMIA, Schimatari Viotias,<br>32009, Greece<br>Authorization number : 0000000011/24/1 |

#### CHECKING LIST

|   |                                                                                      |
|---|--------------------------------------------------------------------------------------|
| ✓ | BATCH RECORD DOCUMENT - MANUFACTURING PROCESS                                        |
| ✓ | IN PROCESS TESTS                                                                     |
| ✓ | PACKAGING RECORD DOCUMENT - PACKAGING PROCESS                                        |
| ✓ | PACKAGING CONTROL                                                                    |
| ✓ | YIELD OF THE PRODUCTION PROCESS                                                      |
| ✓ | DOCUMENTS OF MICROBIOLOGICAL AND (OR) BIOLOGICAL TESTS                               |
| ✓ | DOCUMENTS OF THE QUALITY CONTROL TESTS                                               |
| ✓ | CERTIFICATE OF ANALYSIS                                                              |
| ✓ | FINAL PRODUCT COMPLIES WITH REGISTRATION LICENSE                                     |
| ✓ | THERE WERE NO MAJORS / SIGNIFICANT DEVIATIONS DURING THE MANUFACTURING OF THIS BATCH |

I, the undersigned D. Monogiou, Qualified Person of ANFARM HELLAS S.A. hereby certify that :

a./This batch **OXILITEN F. C. TABS 20mg/Tab 24J486** has been manufactured, packed, labeled and tested under GMP conditions in accordance with EU GMP requirements for Medicinal Products and [when within the EU] with the requirements of the Marketing Authorization of the destination country. The documentation of the manufacturing and packaging process and testing is complete and has been reviewed and approved. All deviations have been reviewed and approved in accordance with an established deviation procedure and no Significant/Critical deviation was found.

The Product batch conforms to the agreed specifications and can be released for sale

b./There were no Major/Significant deviations during the manufacturing of this batch

**The Product batch conforms to the agreed specifications and can be released for sale**

Date 11/11/2024

Prepared By:

E. Chrysochou  
QA Dept

Signature:

Approved By:

D. Monogiou  
Qualified Person

ANFARM HELLAS S.A.

HEAD OFFICES:  
4 Achaïas Str & Trizinias Str, Kifissia,  
14564 Athens, Greece  
T +30 210 693 1632  
info@anfarm.com  
anfarm.com

MANUFACTURING SITE:  
61st km National Road  
Athens-Lamia,  
32009 Schimatari Viotias, Greece  
T +30 22620 56391  
info@anfarm.com

R&D CENTER:  
4 Achaïas Str & Trizinias Str, Kifissia,  
14564 Athens, Greece  
T +30 210 693 1632  
info@anfarm.com

LOGISTICS CENTER:  
68th km National Road  
Athens-Lamia,  
32009 Schimatari Viotias, Greece  
T +30 22620 41250  
info@anfarm.com



# Form DP-D10-E01

Version: 05

## CERTIFICATE OF ANALYSIS

Product: OXILITEN FCT 20mg/tab

Lot No.: 24J486

Code No: ANF.04.0075

Man. Date: 09/2024

QC version: 05

Additional info: -

Issued date: 21/04/2020

| TESTS                                                     | SPECIFICATIONS<br>(According to DP-D10-AMFP-0018, edition 01, dated 19/07/2019)                                                                                                                 | METHODS                                                                                  | RESULTS                                      |
|-----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| Description                                               | Brown-yellow round biconvex tablets                                                                                                                                                             | Visual control In-house & DP-D10-AMFP-0018-3.1                                           | Complies                                     |
| Identification of the active ingredient - Tenoxicam UV    | Absorption UV spectrums of test and reference solution prepared for Assay of Tenoxicam from 230nm to 400nm should have a maximum at wavelengths of 257nm, 285nm and 368nm                       | In-house method & DP-D10-AMFP-0018-3.2                                                   | Positive                                     |
| HPLC                                                      | The retention time of the main peak on the chromatograms of test and reference solution prepared for Related impurities test should correspond to each other                                    | Current British Pharmacopoeia & In-house method & DP-D10-AMFP-0018-3.2                   | Positive                                     |
| Assay of Tenoxicam                                        | 92.5%-105.0%                                                                                                                                                                                    | Ph. Eur. 2.2.25 & Current British Pharmacopoeia & In-house method & DP-D10-AMFP-0018-3.3 | 99.4%                                        |
| Related impurities                                        | 2-pyridylamine: < 0.25%<br>Single impurity: < 0.50%<br>Total impurities: < 2.0%                                                                                                                 | Current British Pharmacopoeia & In-house method & DP-D10-AMFP-0018-3.4                   | BOL<br>BOL<br>BOL                            |
| Disintegration time                                       | NMT 30 minutes                                                                                                                                                                                  | Ph. Eur. 2.9.1 & In-house method & DP-D10-AMFP-0018-3.5                                  | 4 min                                        |
| Hardness                                                  | NLT 29.4H (NLT 3Kp)                                                                                                                                                                             | Ph. Eur. 2.9.8 & In-house method & DP-D10-AMFP-0018-3.6                                  | 7 Kp                                         |
| Dissolution rate                                          | NLT 80% (Q 75%) in 45 min                                                                                                                                                                       | Ph. Eur. 2.9.3 & Current British Pharmacopoeia & DP-D10-AMFP-0018-3.7                    | 96(93-99)%                                   |
| Average mass and Uniformity of mass                       | 205 mg $\pm$ 5 %<br>Mass of NMT 2 from 20 tablets may deviate from the average mass by more than $\pm$ 7.5%. Mass of any tablet should not deviate from the average mass by more than $\pm$ 15% | Ph. Eur. 2.9.5 & In-house method & DP-D10-AMFP-0018-3.8                                  | 205.0 mg<br>Complies                         |
| Water content (by KF)                                     | NMT 7.0%                                                                                                                                                                                        | In-house method & DP-D10-AMFP-0018-3.9                                                   | 6.3%                                         |
| Uniformity of dosage units                                | Complies with the test<br>AVS 15.0                                                                                                                                                              | Ph. Eur. 2.9.40 & DP-D10-AMFP-0018-3.11                                                  | Complies<br>11.7                             |
| Residual solvent (2-propanol)                             | NMT 5000 ppm<br>(1025µg/tab)                                                                                                                                                                    | Ph. Eur. 5.4 & In-house method & DP-D10-AMFP-0018-3.12                                   | Complies                                     |
| Identification of colouring agents<br>a) Titanium dioxide | Gives positive color reaction                                                                                                                                                                   | In-house method & DP-D10-AMFP-0018-3.13                                                  | Positive                                     |
| b) Iron oxide                                             | Gives positive color reaction                                                                                                                                                                   |                                                                                          | Positive                                     |
| Microbial limits                                          | TAMC: NMT 10 <sup>4</sup> cfu/g<br>TYMC: NMT 10 <sup>4</sup> cfu/g<br>E.Coli: absence in 1g<br>Salmonella: absence in 10g                                                                       | Ph. Eur. 2.6.12 & 2.6.13 & DP-D10-AMFP-0018-3.15                                         | < 10 cfu/g<br>< 10 cfu/g<br>Absent<br>Absent |

|                                              |                                   |
|----------------------------------------------|-----------------------------------|
| Approved <input checked="" type="checkbox"/> | Rejected <input type="checkbox"/> |
|----------------------------------------------|-----------------------------------|

Prepared by:  
QC Supervisor

Date: 08/11/2024

Approved by:  
QC Manager

Date: 08/11/2024

ANFARM HELLAS S.A.

HEAD OFFICES:  
4 Achilias Str & Trizoulas Str, Kifissia,  
14564 Athens, Greece  
T +30 210 683 1632  
info@anfarm.com  
anfarm.com

MANUFACTURING SITE:  
615km National Road  
Athens-Lamia,  
32009 Schinasi, Viotia, Greece  
T +30 22620 58391  
info@anfarm.com

R&D CENTER:  
4 Achilias Str & Trizoulas Str, Kifissia,  
14564 Athens, Greece  
T +30 210 683 1632  
info@anfarm.com

LOGISTICS CENTER:  
68th km National Road  
Athens-Lamia,  
32009 Schinasi, Viotia, Greece  
T +30 22620 41250  
info@anfarm.com



|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                    |                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| АНФАРМ ЕЛЛАС С.А.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | ДОКУМЕНТ                                                                                                                                                                                           |                      |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | DP-D10-E01-A                                                                                                                                                                                       |                      |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Версія: 06                                                                                                                                                                                         | Попередня версія: 05 |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Дійсна з: 10.09.2018 р.                                                                                                                                                                            | Сторінка: 1 з 1      |
| СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ ТА ВИПУСКУ ГОТОВОГО ПРОДУКТУ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                    |                      |
| НАЙМЕНУВАННЯ ПРОДУКТУ: <b>ОКСИЛІТЕН</b><br>НАЙМЕНУВАННЯ НЕРОЗФАСОВАНОГО ПРОДУКТУ: ТЕНОКСИКАМ, таблетки, вкриті плівковою оболонкою, по 20 мг<br>КОД НЕРОЗФАСОВАНОГО ПРОДУКТУ: ANF.04.0075<br>СЕРІЯ НЕРОЗФАСОВАНОГО ПРОДУКТУ: 24I001<br>ДЛЯ КРАЇНИ: <b>УКРАЇНА</b><br>НОМЕР РЕЄСТРАЦІЙНОГО ПОСВІДЧЕННЯ: UA/13219/02/01<br>Лікарська форма /дозування: таблетки, вкриті плівковою оболонкою, по 20 мг<br>Розмір упаковки: по 10 таблеток у блістері, по 1 блістеру в картонній пачці |                                                                                                                                                                                                    |                      |
| Дата виробництва: <b>09.2024 р.</b><br>Кількість: <b>7 355 упаковок</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Серія №: <b>24J486</b><br>Дата закінчення терміну придатності: <b>09.2027 р.</b>                                                                                                                   |                      |
| Розчинник:<br>Код розчинника:<br>№ серії розчинника:<br>Термін придатності розчинника:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Дільниця з виробництва, пакування та контролю якості: АНФАРМ ЕЛЛАС С.А.<br>Адреса: 61-й км Національної дороги Афіни-Ламія, Схіматарі<br>Біотіас, 32009, Греція<br>Номер ліцензії: 0000000011/24/1 |                      |

#### КОНТРОЛЬНИЙ ПЕРЕЛІК

|   |                                                                     |
|---|---------------------------------------------------------------------|
| ✓ | ДОСЬЄ НА СЕРІЮ – ВИРОБНИЧИЙ ПРОЦЕС                                  |
| ✓ | ВНУТРІШНЬОВИРОБНИЧІ ВИПРОБУВАННЯ                                    |
| ✓ | ПРОТОКОЛ НА ПАКУВАННЯ СЕРІЇ – ПРОЦЕС ПАКУВАННЯ                      |
| ✓ | КОНТРОЛЬ ПАКУВАННЯ                                                  |
| ✓ | ВИХІД ВИРОБНИЧОГО ПРОЦЕСУ                                           |
| ✓ | ДОКУМЕНТАЦІЯ МІКРОБІОЛОГІЧНИХ ТА(АБО) БІОЛОГІЧНИХ ВИПРОБУВАНЬ       |
| ✓ | ДОКУМЕНТАЦІЯ ВИПРОБУВАНЬ КОНТРОЛЮ ЯКОСТІ                            |
| ✓ | СЕРТИФІКАТ АНАЛІЗУ                                                  |
| ✓ | ГОТОВИЙ ПРОДУКТ ВІДПОВІДАЄ РЕЄСТРАЦІЙНОМУ ПОСВІДЧЕННЮ               |
| ✓ | ПІД ЧАС ВИРОБНИЦТВА ЦІЄЇ СЕРІЇ КРИТИЧНІ/СУТТЄВІ ВІДХИЛЕННЯ ВІДСУТНІ |

Я, що нижче підписався, Д.Моногіу, уповноважена особа з якості компанії «АНФАРМ ЕЛЛАС С.А.» (ANFARM HELLAS S.A.), засвідчую, що:

- а./ Ця серія препарату **ОКСИЛІТЕН, таблетки, вкриті плівковою оболонкою, по 20 мг, серія №24J486** виготовлена, упакована, промаркована та випробувана в умовах GMP відповідно до вимог Належної виробничої практики ЄС до лікарських засобів (на території ЄС) та вимог реєстраційного посвідчення країни призначення. Документацію процесу виробництва, пакування і тестування складено, розглянуто та затверджено. Усі відхилення перевірені та затверджені відповідно до встановленої процедури оцінки відхилень, і не виявлено жодних суттєвих/критичних відхилень. Серія продукту відповідає узгодженим специфікаціям і може бути випущена для продажу
- б./ Під час виробництва цієї серії критичні/суттєві відхилення відсутні.

Серія продукту відповідає узгодженим специфікаціям і може бути випущена для продажу

Дата 11.11.2024 р.  
Підготував:  
/підпис/  
Е. Крисочу  
Відділ забезпечення якості

Підпис:  
Затвердив:  
/підпис/  
Д.Моногіу  
Уповноважена особа

Кругла печатка: АНФАРМ ЕЛЛАС С.А. (ANFARM HELLAS S.A.)

Реквізити АНФАРМ ЕЛЛАС С.А.

ГОЛОВНИЙ ОФІС

ВИРОБНИЧА ДІЛЬНИЦЯ

НАУКОВО-ДОСЛІДНИЦЬКИЙ ЦЕНТР

ЛОГІСТИЧНИЙ ЦЕНТР

*Вк. сер. № 1185 від 13.03.25*



Форма DP-D10-E01

Версія: 05

## СЕРТИФІКАТ АНАЛІЗУ

Продукт: ОКСИЛІТЕН, таблетки, вкриті плівковою оболонкою, по 20 мг

Серія №: 24J486

|                         |                              |
|-------------------------|------------------------------|
| Код №: ANF.04.0075      | Дата виробництва: 09.2024 р. |
| Версія КЯ: 05           | Додаткова інформація: -      |
| Дійсна з: 21.04.2020 р. |                              |

| ВИПРОБУВАННЯ                                                    | СПЕЦИФІКАЦІЯ<br>(Відповідно до DP-D10-AMFP-0018, випуск 01, від 19/07/2019)                                                                                                                                                                     | МЕТОДИ                                                                                | РЕЗУЛЬТАТИ                                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Опис                                                            | Коричнево-жовті круглі двоопуклі таблетки                                                                                                                                                                                                       | Візуальний контроль Внутрішній метод & DP-D10-AMFP-0018-3.1                           | Відповідає                                                                                                  |
| Ідентифікація активного компонента – тепоксикам УФ              | Ультрафіолетові спектри поглинання досліджуваного розчину та розчину порівняння, приготованих в розділі «Кількісне визначення», в діапазоні від 230 нм до 400 нм повинні мати максимуми при довжині хвиль 257 нм, 285 нм і 368 нм               | Внутрішній метод & DP-D10-AMFP-0018-3.2                                               | Позитивний                                                                                                  |
| ВЕРХ                                                            | Час утримування основного піку на хроматограмах досліджуваного розчину, отриманого в розділі «Супутні домішки», повинен співпадати з часом утримання основного піку на хроматограмах розчину порівняння, отриманого в розділі «Супутні домішки» | Чинна британська фармакопея & Внутрішній метод & DP-D10-AMFP-0018-3.2                 | Позитивний                                                                                                  |
| Кількісне визначення тепоксикаму                                | 92,5% - 105,0%                                                                                                                                                                                                                                  | Ph.Eur.2.2.25 & Чинна британська фармакопея & Внутрішній метод & DP-D10-AMFP-0018-3.3 | 99,4%                                                                                                       |
| Супутні домішки                                                 | 2-піридиламін: < 0,25%<br>Одинична домішка: < 0,50%<br>Сума домішок: < 2,00%                                                                                                                                                                    | Чинна британська фармакопея & Внутрішній метод & DP-D10-AMFP-0018-3.4                 | Нижче межі кількісного визначення<br>Нижче межі кількісного визначення<br>Нижче межі кількісного визначення |
| Розпадання                                                      | Не більше 30 хвилин                                                                                                                                                                                                                             | Ph.Eur.2.9.1 & Внутрішній метод DP-D10-AMFP-0018-3.5                                  | 4 хв                                                                                                        |
| Твердість                                                       | Не менше 29,4 Н (не менше 3 Кр)                                                                                                                                                                                                                 | Ph.Eur.2.9.8 & Внутрішній метод & DP-D10-AMFP-0018-3.6                                | 7 Кр                                                                                                        |
| Розчинення                                                      | Не менше 80% (Q=75%) за 45 хв                                                                                                                                                                                                                   | Ph.Eur.2.9.3 & Чинна британська фармакопея & DP-D10-AMFP-0018-3.7                     | 96(93-99)%                                                                                                  |
| Середня маса та однорідність маси таблеток                      | 205 мг ± 5%<br>Маса не більше 2 з 20 таблеток відхиляється від середньої маси більше ніж на ±7,5%. Маса жодної таблетки не може виходити за межі ±15% від середньої маси                                                                        | Ph.Eur.2.9.5 & Внутрішній метод & DP-D10-AMFP-0018-3.8                                | 205,0 мг<br>Відповідає                                                                                      |
| Вода (за КФ)                                                    | Не більше 7%                                                                                                                                                                                                                                    | Внутрішній метод & DP-D10-AMFP-0018-3.9                                               | 6,3%                                                                                                        |
| Однорідність дозованих одиниць                                  | Відповідає тестуванню AV ≤ 15,0                                                                                                                                                                                                                 | Ph.Eur.2.9.40 & DP-D10-AMFP-0018-3.11                                                 | Відповідає 11,7                                                                                             |
| Залишкові розчинники (2-пропанол)                               | Не більше 5000 ppm (не більше 1025 мкг/таблетку)                                                                                                                                                                                                | Ph.Eur.5.4 & Внутрішній метод & DP-D10-AMFP-0018-3.12                                 | Відповідає                                                                                                  |
| Ідентифікація барвників<br>а) Титану діоксид<br>б) Заліза оксид | Позитивна кольорова реакція<br>Позитивна кольорова реакція                                                                                                                                                                                      | Внутрішній метод & DP-D10-AMFP-0018-3.13                                              | Позитивний<br>Позитивний                                                                                    |
| Мікробіологічна чистота                                         | TAMC: ≤ 10 <sup>3</sup> КУО/г<br>TYMC: ≤ 10 <sup>2</sup> КУО/г<br>E.coli: відсутність в 1 г<br>Salmonella: відсутність в 10 г                                                                                                                   | Ph.Eur.2.6.12 & 2.6.13 & DP-D10-AMFP-0018-3.15                                        | < 10 КУО/г<br>< 10 КУО/г<br>Відсутні<br>Відсутні                                                            |

|            |           |
|------------|-----------|
| Схвалено ✓ | Відхилено |
|------------|-----------|

Підготував: Міхаліс Папатеодору /підпис/  
Інспектор відділу КЯ

Дата: 08.11.2024 р.

Затвердив: Панайотіс Йєменезіс /підпис/  
Директор з питань якості

Дата: 08.11.2024 р.

Кругла печатка: АНФАРМ ЕЛЛАС С.А. (ANFARM HELLAS S.A.)

Реквізити АНФАРМ ЕЛЛАС С.А.

ГОЛОВНИЙ ОФІС

ВИРОБНИЧА ДІЛЬНИЦЯ

НАУКОВО-ДОСЛІДНИЦЬКИЙ ЦЕНТР

ЛОГІСТИЧНИЙ ЦЕНТР